



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة

F

CONFERENCE

Quarante-troisième session

Rome, 1-7 juillet 2023

Admission de représentants et d'observateurs d'organisations internationales à la session

Résumé

1. Conformément au paragraphe premier de l'article XVII du Règlement général de l'Organisation, le Directeur général a invité les institutions spécialisées et autres organismes du système des Nations Unies énumérés à l'annexe A à se faire représenter à la 43^e session de la Conférence.
2. Conformément au paragraphe 2 de l'article XVII du Règlement général de l'Organisation, le Directeur général a invité les organisations intergouvernementales avec lesquelles la FAO a conclu un accord prévoyant leur représentation à envoyer des observateurs (annexe B-a).
3. Conformément au paragraphe 4 de l'article XVII du Règlement général de l'Organisation, le Directeur général a provisoirement invité, sous réserve de l'approbation de la Conférence, diverses organisations intergouvernementales avec lesquelles la FAO a conclu un accord ne prévoyant pas leur représentation à envoyer des observateurs (annexe B-b).
4. Conformément au paragraphe 4 de l'article XVII du Règlement général de l'Organisation, le Directeur général a provisoirement invité, sous réserve de l'approbation de la Conférence, diverses organisations intergouvernementales avec lesquelles la FAO n'a pas conclu d'accord, à envoyer des observateurs (annexe B-c).
5. Conformément au paragraphe 3 de l'article XVII du Règlement général de l'Organisation et au paragraphe 19, alinéa a, des «Principes directeurs régissant les relations entre la FAO et les organisations internationales non gouvernementales» (Textes fondamentaux, volume II, section M), le Directeur général a invité les organisations internationales non gouvernementales dotées du statut consultatif auprès de la FAO à envoyer des observateurs (annexe C).
6. Conformément au paragraphe 3 de l'article XVII du Règlement général de l'Organisation, le Directeur général a invité les organisations internationales non gouvernementales dotées d'un statut officiel auprès de la FAO à envoyer des observateurs (appendice C-a).
7. Conformément au paragraphe 4 de l'article XVII du Règlement général de l'Organisation, le Directeur général a provisoirement invité, sous réserve de l'approbation de la Conférence, un certain nombre d'autres organisations internationales non gouvernementales à envoyer des observateurs (annexe D).

Suite que la Conférence est invitée à donner

Les invitations adressées à des organisations intergouvernementales avec lesquelles la FAO n'a pas conclu d'accord officiel sont communiquées à titre provisoire. Elles sont soumises à l'approbation de la Conférence, sur la base d'une recommandation du Bureau de la Conférence.

Pour toute question relative au contenu du présent document, prière de s'adresser à:

M. Rakesh Muthoo
Secrétaire général de la Conférence et du Conseil
Tél.: +39 06570 55987
Courriel: CSG-Director@fao.org

Annexe A

Institutions spécialisées et organismes du système des Nations Unies invités à la Conférence

ONU, institutions spécialisées et autres organismes rattachés au système des Nations Unies

Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies (ONU)
Fonds des Nations Unies pour l'enfance (UNICEF)
Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement (CNUCED)
Convention des Nations Unies sur la lutte contre la désertification
Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD)
Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture (UNESCO)
Entité des Nations Unies pour l'égalité des sexes et l'autonomisation de la femme (ONU-Femmes)
Programme des Nations Unies pour l'environnement (PNUE)
Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques (CCNUCC)
Haut-Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés (HCR)
Programme des Nations Unies pour les établissements humains (ONU-HABITAT)
Organisation des Nations Unies pour le développement industriel (ONUDI)
Office des Nations Unies contre la drogue et le crime (ONUDC)
Haut-Commissariat des Nations Unies aux droits de l'homme (HCDH)
Bureau du Haut-Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral
et les petits États insulaires en développement
Instance permanente des Nations Unies sur les questions autochtones (UNPFII)
Fonds des Nations Unies pour la population (FNUAP)
Office de secours et de travaux des Nations Unies pour les réfugiés de Palestine dans le Proche-Orient
(UNRWA)
Université des Nations Unies (UNU)
Organisation mondiale du tourisme (OMT)
Programme commun des Nations Unies sur le VIH/sida (ONUSIDA)
Fonds d'adaptation
Secrétariat de la Convention sur la diversité biologique (CDB)
Fonds pour l'environnement mondial (FEM)
Fonds vert pour le climat (FVC)
Agence internationale de l'énergie atomique (AIEA)
Organisation de l'aviation civile internationale (OACI)
Fonds international de développement agricole (FIDA)
Organisation internationale du Travail (OIT)
Organisation maritime internationale (OMI)
Fonds monétaire international (FMI)

Organisation internationale pour les migrations (OIM)

Union internationale des télécommunications (UIT)

Union postale universelle (UPU)

Banque mondiale

Programme alimentaire mondial (PAM)

Organisation mondiale de la Santé (OMS)

Convention-cadre de l'OMS pour la lutte antitabac

Organisation mondiale de la propriété intellectuelle (OMPI)

Organisation météorologique mondiale (OMM)

Organisation mondiale du commerce (OMC)

Annexe B

Organisations intergouvernementales invitées à la Conférence

a) Organisations avec lesquelles la FAO a conclu un accord prévoyant leur représentation

Groupe de la Banque africaine de développement (BAfD)
Union africaine (UA) / Agence de développement de l'UA
Organisation du Traité de coopération amazonienne (ACTO)
Centre arabe pour l'étude des zones arides et des terres sèches (ACSAD)
Organisation arabe de développement agricole (OADA)
Banque asiatique de développement (BAsD)
Bioversity International
CAB International (CABI)
Communauté des Caraïbes (CARICOM)
Centre d'information et de conseil sur la commercialisation des produits de la pêche dans les pays arabes (INFOSAMAK)
Centre d'information et de conseil sur la commercialisation des produits de la pêche en Amérique latine et dans les Caraïbes (INFOPECSA)
Secrétariat du Commonwealth (COMSEC)
Communauté des pays de langue portugaise (CPLP)
Conseil de l'Europe
Organisation de lutte contre le criquet pèlerin dans l'Est africain (OLCP-EA)
Commission économique eurasienne
Organisation internationale pour le développement des pêches en Europe orientale et centrale (EUROFISH)
Commission de l'océan Indien (COI)
Banque interaméricaine de développement (BID)
Institut interaméricain de coopération pour l'agriculture (IICA)
Organisation intergouvernementale d'information et de coopération pour la commercialisation des produits de la pêche en Afrique (INFOPÊCHE)
Organisation intergouvernementale de renseignements et de conseils techniques pour la commercialisation des produits de la pêche en Asie et dans le Pacifique (INFOFISH)
Centre international de hautes études agronomiques méditerranéennes (CIHEAM)
Commission internationale pour la conservation des thonidés de l'Atlantique (CICTA)
Institut international pour l'unification du droit privé (UNIDROIT)
Institut italo-latino-américain (IILA)
Organisation des pêches du Lac Victoria (LVFO)
Parlement latino-américain
Ligue des États arabes (LEA)

Réseau des centres d'aquaculture pour la région Asie et Pacifique (RCAAP)
Organisation des États d'Afrique, des Caraïbes et du Pacifique (OACPS)
Organisation des États américains (OEA)
Organisation de la coopération islamique (OCI)
Comité permanent inter-États de lutte contre la sécheresse dans le Sahel (CILSS)
Centre régional sur la réforme agraire et le développement rural pour le Proche-Orient
Organisme international régional contre les maladies des plantes et des animaux
Organisation mondiale de la santé animale (OMSA)

**b) Organisations avec lesquelles la FAO a conclu un accord
ne prévoyant pas leur représentation**

Organisation africaine-asiatique pour le développement rural
Autorité arabe pour les investissements et le développement agricoles (AAAID)
Banque arabe pour le développement économique en Afrique (BADEA)
Banque de développement des Caraïbes (BDC)
CGIAR
Fonds commun pour les produits de base (FCP)
Banque latino-américaine de développement (CAF)
Centre international de recherche agricole dans les zones arides (ICARDA)
Centre international d'agriculture biosaline (ICBA)
Organisation internationale de droit du développement (OIDD)
Fédération internationale des sociétés de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge (FICR)
Conseil oléicole international (COI)
Agence internationale pour les énergies renouvelables (IRENA)
Banque islamique de développement (BID)
Nouvelle banque de développement des BRICS (NBD)
Organisation de coopération et de développement économiques (OCDE)
Secrétariat de la Communauté du Pacifique (CPS)
Communauté du développement de l'Afrique australe (SADC)
Union économique et monétaire ouest-africaine (UEMOA)
Union internationale pour la conservation de la nature (UICN)

c) Organisations avec lesquelles la FAO n'a pas conclu d'accord

Union du Maghreb arabe (UMA)
Banque asiatique d'investissement dans les infrastructures (BAII)
Système d'intégration de l'Amérique centrale (SICA)
Communauté des États sahélo-sahariens

Global Dryland Alliance (GDA)

Association des États riverains de l'océan Indien

Union internationale pour la protection des obtentions végétales (UPOV)

Assemblée parlementaire de la Méditerranée

Comité régional des pêches du Golfe de Guinée (COREP)

Centre Sud

Annexe C

Organisations internationales non gouvernementales invitées à la Conférence

Organisations dotées du statut consultatif auprès de la FAO

Union mondiale des femmes rurales (UMFR)

Caritas Internationalis (CI)

Chambre de commerce internationale (CCI)

Alliance coopérative internationale (ACI)

Conseil international des femmes (CIF)

Union internationale des travailleurs de l'alimentation, de l'agriculture, de l'hôtellerie-restauration,
du tabac et des branches connexes (UITA)

Fédération syndicale mondiale (FSM)

Union mondiale des organisations féminines catholiques (UMOFC)

a) Organisations également dotées d'un statut officiel auprès de la FAO

(statut consultatif spécial ou statut de liaison)

Action Aid International

Consumers International

CropLife International

Foundation of Social Promotion of culture

Health for Animals

Fédération internationale des mouvements d'agriculture biologique (IFOAM)

Alliance internationale des femmes

Association rurale catholique internationale (ICRA)

International Commission of Agricultural and Biosystems Engineering

Fédération internationale des hommes catholiques

Fédération internationale du lait (FIL)

Fédération internationale des associations apicoles (Apimondia)

Fédération internationale des femmes des carrières libérales et commerciales (BPW International)

Fédération internationale des femmes des carrières juridiques

Association internationale de l'industrie des engrais (IFA)

Fédération internationale des semences (FIS)

Union Internationale du Notariat

Réseau d'action contre les pesticides (PAN)

Réseau international URGENCI (Urgenci)

Rotary International

Slow Food

Société pour le développement international

Soroptimist International

Association pour le commerce des céréales et des aliments pour animaux (GAFTA)

Ligue internationale des femmes pour la paix et la liberté

Association mondiale des guides et des éclaireuses (AMGE)

Organisation mondiale du mouvement scout (OMMS)

Forum rural mondial

Organisation mondiale de recherche sur le sucre

Annexe D

Autres organisations internationales non gouvernementales invitées à la Conférence

Fondation Bill et Melinda Gates

Canadian Chamber in Italy

Emerging Ag

Fonds fiduciaire mondial pour la diversité des cultures

Global Pulse Confederation (GPC)

Réseau agroalimentaire international

International Indian Treaty Council

Comité international de planification des ONG/OSC pour la souveraineté alimentaire (CIP)

Conseil international du secteur avicole

La Via Campesina

Lions Clubs International

Mastercard Worldwide

Organisation mondiale des agriculteurs

Fédération mondiale des organisations d'ingénieurs (FMOI)

Union mondiale des marchés de gros (WUWM)